

16 mart 1921 tarihli Moskova muahedenamesinin 12 nci ve 13 teşrinievvel 1921 tarihli Kars muahedenamesinin 13 ncü maddelerinin tamamii icrasını istihdafen Türkiye Cümhuriyeti ile Sosyalist Şûralar Cümhuriyetleri İttihadı Hükûmeti beyninde 31 mayıs 1926 tarihinde tanzim olunan protokolün tasdikına dair kanun

(Resmî Ceride ile neşir ve ilân : 3/VII/1926 - Sayı : 410)

No.
922

BİRİNCİ MADDE — 16 mart 1921 tarihli Moskova muahedenamesinin 12 nci ve 13 teşrinievvel 1921 tarihli Kars muahedenamesinin 13 ncü maddelerinde mu-sarrah hakkı hiyarın alâkadarlarca muayyen bir zamanda istimalini teminen Tür-kiye Cümhuriyeti ile Sosaylist Şûralar Cümhuriyetleri İttihadı Hükûmeti beynin-de 31 mayıs 1926 tarihinde akit ve imza kılınan protokol kabul ve tasdik olun-muşutr.

İKİNCİ MADDE — Bu kanun neşri tarihinden muteberdir.

ÜÇÜNCÜ MADDE — Bu kanunun ahkâmını icraya İcra Vekilleri Heyeti me-murdur.

9 haziran 1926

PROTOKOL

Türkiye Cümhuriyeti Hükûmeti ve Sosyalist Şûralar Cümhuriyetleri İttihadı Hükûmeti na-mına mütekaabilen hareket eden zirde vaziülünza bulunanlar :

Türkiye ve Rusya beyninde 16 mart 1926 tarihinde Moskovada imza olunan muahedename-nin 12 nci maddesi ve bir taraftan Türkiye Büyük Millet Meclisi Hükûmeti, diğer taraftan Erme-nistan Sosyalist Şûralar Cümhuriyeti, Azarbaycan Sosyalist Şûralar Cümhuriyeti ve Gürcistan Sosyalist Şûralar Cümhuriyeti tarafından imza olunan muahedenamenin 13 ncü maddesinin tat-biki ahkâmı için bir müddet tayin etmek faidesine kail olarak zirdeki mevadî kararlaştırmışlar-dır :

Madde — 1

Moskova muaehdenamesinin 12 nci ve Kars muahedenamesinin 13 ncü maddelerinde mevzu-bahs olan arazi sekenesinden mezkûr maddelerdeki şeraite tevfikan buldukları memleket ara-zisini terketmek hakkını istimal eylemek isteyenler, işbu protokolün mevkiî meriyete girdiği gün-den itibaren bir sene müddet zarfında bu haklarından istifade edebileceklerdir.

Madde — 2

İşbu protokol mümkün mertebe kısa bir müddet zarfında tasdik edilecek ve Ankarada te-

ati edilecek tasdiknamelerin yevmi teatisinden itibaren meri olacaktır.

Tasdikanılmekal zirde vaziülümza olanlar işbu protokolü imza ve tahtim eylemişlerdir.

İki nüsha olarak Moskovada 31 mayıs 1926 tarihinde tanzim edilmiştir.

Sosyalist Şûralar Cümhu-
riyetleri İttihadı Hükû-
meti namına
Çiçerin

Türkiye Hükûmeti
Cümhuriyesi namına
tasvibe talikan
Zekâî

<i>Cümhuriyet Riyasetine tebliği</i>	:	10 - VI - 1926 tarih ve 33/950 No. lı tezkere ile
<i>Berayi neşir ve ilân kanununun Başvekâlete tebliğ edildiğini müşir Cümhuriyet Riyasetinden mevrit tezkerenin tarih ve numarası</i>	:	20 - VI - 1926 ve 4/552
<i>Müzakerati ihtiva eden zabıt ceridelerinin cilt ve sayfası</i>	:	Cilt Sayfa 26 316:318
<i>İşbu kanunun alâkadar olduğu diğer kanunların numaraları</i>	:	141,207